

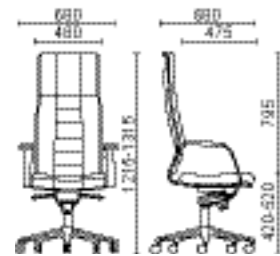
ducale

ducale



S - pelle smerigliata di 1à scelta (p.s. quanto la parte frontale utilizza pelle, la parte posteriore utilizza similpelle)/ executive chair with polished base and chrome-plated armrests/ directionnel base & accotoirs chromés/ Chfesssel glänzender Unterbau und verchromte Armlehnen

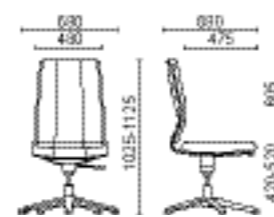
N - similpelle sintetico disponibile nei stessi colori cartella S non ignifugo/ imitation leather available in the colours in the S folder, not fire-retardant/ similcuiir synthétique disponible avec les mêmes coloris que le porte-document S non ignifuge/ synthetisches Kunstleder, verfügbar in den selben Farben der Sparte S, nicht feuerfest



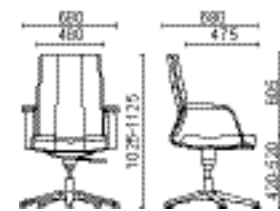
DIREZIONALE/ EXECUTIVE/ DIRECTIONNEL/ CHEFSSEL



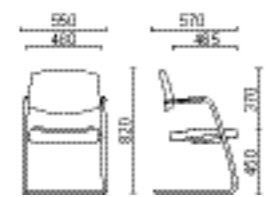
SEMIDIREZIONALE/ MANAGERIAL/ SEMI-DIRECTIONNEL/ BÜROSEL



MEETING/ MEETING/ MEETING/ MEETING



MEETING/ MEETING/ MEETING/ MEETING



VISITATORE/ VISITOR/ VISITEUR/ BESUCHERSEL

CODE	DESCRIZIONE/ DESCRIPTION/ DESCRIPTION/ BESCHREIBUNG
2DUDR08F00	direzionale base lucida con braccioli cromati con ruote gommatae/ executive chair with polished base, chrome-plated armrests and rubber-coated castors/ directionnel base & accotoirs chromés, roulettes freinées/ Chfesssel glänzender Unterbau mit verchromten Armlehnen mit gummierten Rollen
2DUDR1BF00	direzionale base e braccioli colore alluminio con ruote gommatae/ executive chair with aluminium base, armrests and rubber-coated castors/ directionnel base & accotoirs chromés, roulettes freinées/ Chfesssel Unterbau und Armlehnen Farbe Aluminium mit gummierten Rollen
2DUOP08F00	semidirezionale base lucida con braccioli cromati r. gommatae/ managerial chair with polished base, chrome-plated armrests and rubber-coated castors/ semi-directionnel base & accotoirs chromés, roulettes freinées/ Bürossessel glänzender Unterbau mit verchromten Armlehnen gumierte Rollen
2DUOP1BF00	semidirezionale base e braccioli colore alluminio r. gommatae/ managerial chair with aluminium base, armrests and rubber-coated castors/ semi-directionnel base & accotoirs aluminium / roulettes freinées/ Bürossessel Unterbau und Armlehnen Farbe Aluminium gummierte Rollen
2DUMT0BF00	meeting base lucida con braccioli cromati con piedini/ meeting chair with polished base and chrome-plated armrests/ meeting base & accotoirs chromés, avec pieds/ Meeting glänzender Unterbau mit verchromten Armlehnen und Füßchen
2DUMT1BF00	meeting base e braccioli colore alluminio con piedini/ meeting chair with aluminium colour base and armrests/ meeting base & accotoirs aluminium, avec pieds / Meeting Unterbau und Armlehnen Farbe Aluminium mit Füßchen
2DUMT00000	meeting base lucida senza braccioli cromati con piedini/ meeting chair with polished base, without armrests/ meeting base chromée sans accotoirs, avec pieds/ Meeting glänzender Unterbau ohne verchromte Armlehnen mit Füßchen
2DUMT10000	base partout telaio cromato, c/braccioli, top pp. nero, retro anilina/ meeting chair with base, without armrests/ meeting base aluminium sans accotoirs, avec pieds / Meeting Unterbau und ohne Armlehnen Farbe Aluminium mit Füßchen
2DUVS3BF00	Visitatore telaio cromato con braccioli, top nero e retro anilina/ visitor's chair with chrome-plated frame, with armrests, black top and aniline back/ visiteur structure chromée avec accotoirs, dessus noir et arrière aniline/ Besuchersessel Sitzobjekt verchromtes Gestell mit Armlehnen, Oberfläche schwarz und hinten Anilin
2DUVS1BF00	Visitatore telaio verniciato alluminio con braccioli, top nero e retro anilina/ visitor's chair with aluminium lacquer frame with armrests, black top and aniline back/ visiteur structure chromée avec accotoirs, dessus noir et arrière aniline/ Besuchersessel Sitzobjekt lackiertes Gestell Aluminium mit Armlehnen, Oberfläche schwarz und hinten Anilin



Sinetica Industries srl
via Plinio Fabrizio, 20
31046 Oderzo (TV) Italy
T +39 0422 814521
F +39 0422 814750
www.sinetica.com
info@sinetica.com



ducale

Ducale è una seduta direzionale in monoscocca. La scocca in multistrato di faggio a vista è in finitura nero anilina. La seduta ha un meccanismo oscillante fulcro avanzato con blocco in 5 posizioni, un regolatore di tensione in base al peso corporeo dell'utilizzatore e un dispositivo antishock di ritorno dello schienale. La famiglia Ducale comprende, oltre alla direzionale, una versione meeting con schienale medio ed eguali caratteristiche della direzionale, e una visitatore con schienale basso la cui struttura è in tubo di acciaio cromato o verniciato color alluminio.

Ducale est un fauteuil de direction monocoque. La coque en multiplis de hêtre en vue est en finition noir d'aniline. Le siège est muni d'un mécanisme pivotant à point d'appui avancé avec blocage en 5 positions, d'un réglage de tension en fonction du poids de l'utilisateur et d'un dispositif amortisseur du retour du dossier. La famille Ducale comprend, en plus au fauteuil de direction, une version meeting avec dossier mi-haut et des caractéristiques identiques au fauteuil de direction. Il existe aussi une version visiteur avec dossier bas et structure en tube d'acier chromé ou peint couleur aluminium.

Ducale is an executive chair with a visible beech plywood structure and black aniline finish. The seat has a high-tech fulcrum-tilting device, which locks into 5 positions, a tension adjuster according to the body weight of the user and an anti-shock return device for the back. The seat is padded in foamed polyurethane, with a cold-foamed polyurethane back. The Ducale range includes a meeting chair with a medium back with the same features as the executive chair. A visitor's chair completes the series with low back and chrome or aluminium.

Ducale ist ein Chefsessel mit selbsttragendem Rahmen. Die Oberfläche des Rahmens aus Mehrschicht-Buche ist anilinschwarz gestrichen. Der Chefsessel hat eine Wippmechanik mit hoch entwickeltem Drehpunkt, ist in 5 Positionen arretierbar und durch einen Druckregler individuell auf das Körpergewicht einstellbar; darüber hinaus ist die Rückenlehne mit Anti-Schock-Technik ausgestattet. Die Ducale-Familie besteht zusätzlich zu dem Chefsessel aus einem Konferenzsessel mit mittelhoher Rückenlehne und den gleichen Merkmalen des Chefsessels sowie einem Besuchersessel mit niedriger Rückenlehne, dessen Gestell ein verchromtes oder aluminiumfarben gestrichenes Stahlrohr ist.



DIREZIONALE/ EXECUTIVE/ DIRECTIONNEL/ CHEFSSEL



SEMIDIREZIONALE/ MANAGERIAL/ SEMI-DIRECTIONNEL/ BÜROSEL



MEETING/ MEETING/ MEETING/ MEETING



VISITATORE/ VISITOR/ VISITEUR/ BESUCHERSEL

